



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරෙකුවරයෙන් අල්ලාගැනීමට ප්‍රමුඛවේන්නෑම හෝ කොරබුවන් පොකාගැනීමට ප්‍රමුඛවේන්නෑම හෝ දැනුවත්තෙක කරන අයෙකුව පොලිසියේ ඉංජපූක්ටර් ජනරාල්හැන නියන හැරියකට කුණිදෙන්ට යෙදෙනවා ඇත. යම් කොරබුවක් යමේක් වෙත තිබේ සමියුත්තෙක් තුළට පැවතියිලියෙන් යෙදෙනවා ඇත. සැකකියිය හිරකාරයින් ඇල්ලීමට කැළ ඉංජපූක්ටර් ජනරාල්හැනයෙන් ඉල්පියයුතුයි.

කුරුත්තාවාතියෙයිප් පිශ්චත්තේ අල්ලතා තිරුත්තුමෙක්කී කන්දිපිශ්චත්තියෙන් ප්‍රතිඵල් අත්තිකිරී එවරුක්කුම් පොලිස් ඩිංස්බේක්ටර් ජොන්ත්විනතු ඩිපාරිසිස්පෙරිල් නඳුකාගැ සිංහාස්කුම්. තිරුත්තුමෙක්කී කෙවත්තිරුප්පවරුක්කු විරෝත්තාය් වෘත්තික්ෂාවක්පාඨම්. තප්පිප්පොන් මත්‍යාත්මකාරකරප පිශ්චත්ත්තුක්කු වෙතුම්ති පත්‍රියාලියි දින්ස්බේක්ටර් ඩොන්ත්විල්ම කෙටුප්පෙත්තුක්කාලාරාම්.

WANTED BY THE POLICE.

DISSANAYAKA APPUHMILLAGE JOHN APPUHAMAMY; charged with theft of cocoanuts at Mandawala in the Gangaboda patty of Siyane korale east, on March 29, 1890; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 33 years; height about 5 ft.; make, thin; complexion, dark brown; nose, small; one of the front teeth is broken; eyes, rather brown, oval, small; hair, black, curly, tied in a knot; wears moustaches; has slight beard, cut short; head, small; face, long; back, little bent; birthplace and general residence, Meddegama in the Gangaboda patty of Siyane korale east; haunts Ranwala, Pepiliyawala, and Pasyala in Siyane korale east, Koratota in Hewagam korale; wife and child are living in Mandawala in Gangaboda patty of Siyane korale east; uncle, Ganegoda Appuhamilage Sugantha Appuhamy of Dangalla; is well known to the Police Vidane No. 383 of the village Medagama and Don Paulis Perera Amerasingha, Vidane Arachchi of Medagama. The Itinerating Police Magistrate of the Western Province has issued warrant No. 8,070 for his arrest.

Lindaragamage Sinnappu; charged with theft at Medagama in Siyane korale east, on February 26, 1899; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cart driver; age, about 28 years; height, about 5 ft. 3 in.; complexion, dark brown; mouth, wide; teeth, well set; eyes, black; hair, black, curly, tied in a knot; wears slight beard; bears a mark of a boil near about the nose; birthplace and general residence, Yatawaka in the Udugaha patty of Siyane korale; haunts Elabodagama in the Kurunegala District, Battuwatta, and Kegalla District; unmarried; brother, Lindaragamage Karanis lives at Yatawaka, and another brother living at Battuwatta; uncles, Lindaragamage Samuel and Lindaragamage Sulanchy, both of Yatawaka; is well known to the Vidane Arachchi of Megoda Pothe Peruwa and Saradiel, Police Vidane of Urapol. The Itinerating Police Magistrate of the Western Province has issued warrant No. 7,970 for his arrest.

STOLEN.

ON April 22, 1899, from the servants' quarters at St. Andrew's estate bungalow, Talawakele: 10 measures of rice, 1 white towel, 3 white coats, 2 white shirts, 4 vatti cloths, 1 white turban, 1 red handkerchief, 4 silver buttons, and Rs. 10 in cash. Owners, Mangen Appu and Sinnamma, ayah.

On May 26, 1899, from the Anglican church at Agrapatana: 2 electro-plated communion vessels, 2 red linen altar cloths, and 1 common padlock. Property belonging to Anglican church, Agrapatana.

On June 6, 1899, from the pinfold at Bandarawela: a black bull with a white mark on the forehead and a white spot on the belly, branded ග. Owner, Mr. D. J. Abeyaratne, Acting Station Master, Bandarawela.

On June 18, 1899, from the fowl-house at Nithsdale estate, Agrapatana: 1 cock bird, white, black, and red coloured; 1 hen, white, black, and red coloured. Owner, Irulandy, Nithsdale estate.

On June 22, 1899, from the owner's premises at Puliyantivu, Batticaloa: 1 white and black he-goat. Owner, Enasy Maria, Puliyantivu.

On June 24, 1899, from the Town Hall at Badulla: 1 looking-glass, very thick and square. Owner, Mr. John Rettie, Glen Alpin estate, Badulla.

On June 27, 1899, from a box at Kurunegala road, Anuradhapura: 1 gold necklace called "kachi," 1 string of gold beads, 2 strings of gold beads called "sinanikatu," 1 gold hook, and Rs. 130 in cash. Owner, Veyana Ponnambalam, Anuradhapura.

On June 27, 1899, from an almirah in the owner's house at Galle road, Bambalapitiya: 1 stud case containing 1 gold ring set with 2 pearls and a red stone, 1 pinchbeck ring set with a white stone, 5 pinchbeck studs, 1 silver ring, and a silver chain. Owner, Martin Appu, No. 117, Galle road, Bambalapitiya.

On June 28, 1899, from house No. 54 at Blomendhal street, Colombo: 1 silk woollen cloth, 1 broadcloth coat, 1 woollen coat, 1 white shirt marbed "J"; 1 collar, 2 funnel bantans, 1 sarong cloth, 1 chintz cloth, 1 sash, striped with green and white; 1 set of silver buttons, 1 brass button. Owner, Mr. J. D. Soyza, No. 54, Blomendhal street.

On June 28, 1899, from a house at Kirapena: 1 brass betel stand, 1 brass hanging lamp, 1 small brass chembu, 1 alpaca umbrella, 1 penknife with a silver ring attached and marked "A," 1 woollen cloth, 1 small drill coat, 1 silk handkerchief, 2 silk cloths, green and rose colour; 1 cambaya, 15 jackets for females, 4 common cambayas, 6 chintz cloths, 4 white cloths, 2 gold rings, 1 set with 3 different stones, and one set with ruby; 3 small gowns, 1 small woollen cap, 4 small white shirts. Owner, Nambukarawasan Abeyasinghe Arachchige Baba Nona of Kirapena.

On June 30, 1899, from a room at a forge at Skinner's road, Colombo : 1 flannel coat, 1 crooked comb, 1 silver watch and chain, 1 alpaca umbrella, 1 red cambaya cloth, 2 white marino banians, 1 silver waistchain, 1 chintz cloth, and Re. 1 in small silver. Owner, Abron Hamy, Skinner's road north.

On July 1, 1899, from a house at Dematagoda : 2 silk sarongs, 3 common sarongs, 5 coats, 2 waist leather belts, and 1 white banian. Owner, Samsilla Marikar Saibo Dora, No. 206 A, Dematagoda.

On July 2, 1899, from the owner's house at Lock-gate lane : 1 gray woollen cloth and coat marked "W. C. D.", 1 brown Cannanore cloth marked "W. C. D.", 1 gray flannel shirt, 2 white banians marked "W. C. D." Owner, Mr. W. C. Dep, Lock-gate lane.

On July 2, 1899, from the owner's house at Glennie street, Slave Island: 1 silk sarong marked "C. C." 3 white coats, 1 black alpaca umbrella, 2 sarongs, and 2 white banians. Owner, C. Cassim, Glennie street.

STOLEN OR STRAYED.

ON June 26, 1899, from upper Cranley jungle at Agrapatana: a white terrier dog; has black spots on back and a brownish line from head to nose; ears, gray, drooping; tail, cut short; height, about 9 or 10 inches; answers to the name "Tiny." A white terrier dog; has black spots on back and a brownish line from head to nose; ears, gray, drooping; tail, cut short; height, about 9 or 10 inches; answers to the name "Poppy." Owner, Mr. H. A. Grigg, Portmore, Agrapatana.

STRAYED.

ON June 26, 1899, from the owner's house at Railway Avenue, Maradana : a black and tan daschound ; legs, tan, stout ; snout and tail, long ; body, black ; answers to the name " Tanfell." A reward of Rs. 5 is offered for the recovery of the dog (dead or alive). Owner, Mr. N. T. Price, Ceylon Government Railway, Maradana.

LOST.

ON June 26, 1899, between Pundalu-oya and South Pundalu-oya factory: a brown waterproof riding apron. A reward of Rs. 3 is offered for its recovery. Owner, Mr. W. P. Metcalfe, Dunsinane estate, Pundalu-oya.

LOST OR STOLEN.

ON June 22, 1899, from a house at Henfold estate, Agrapatana: 1 lady's Geneva double-cased silver watch, engraved. Owner, S. N. Katchong, Henfold estate.

MISSING.

SINCE May 24, 1899, a boy named Swampillai Rasiyah Ganaperagasm ; is a Tamil of the Vellala caste ; religion, Roman Catholic ; occupation, trader ; age, 14 years ; height, 4 ft. 6 in. ; complexion, black ; lips, rather thick ; two front teeth of upper jaw rather large ; eyes, brown and oval ; hair, black, cut short ; has a sore mark on his right leg above ankle ; limps slightly in walking ; birthplace, Chundikully, Jaffna ; general residence, No. 66, 5th Cross street, Pettah ; brothers, S. K. Natkunam at No. 66, 5th Cross street, Pettah ; and S. K. E. Sinnyah at Chundikully, Jaffna ; is well known to Bastian Pulle, Vidane of Chundikully, and P. C. 233 E. K. Kadra vail of Pettah. A reward of Rs. 25 is offered for the recovery of the boy.

Since July 1, 1899, from Kurunegala : a boy named Davith ; is a Sinhalese of the Goigama caste ; religion, Buddhist ; occupation, domestic servant ; age, about 10 or 12 years ; height, about 3 ft. 6 in. ; make, spare ; complexion, dark brown ; teeth, well set ; hair, black, cropped ; birthplace, Badulla ; general residence, Kurunegala ; is well known to W. H. de Soysa of Dambulla road and A. M. Abayagunaratne of Kurunegala. A reward of Rs. 5 is offered by W. H. de Soysa of Dambulla road for the recovery of the boy.

NOTICE.

MAYLVAKANAM CHARAVANAMUTTU, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,653 of June 27, 1899, has been re-captured.

පොලීජියට ඕනෑකරණ අය.

‘හම, පිරිදරයුගේ සික්කු ජ්‍යෙෂ්ඨයායි’; මොනු වසි 1899 කුටු පෙබරවාරි මස 26 වෙති දින තැගෙණයිර සික්කා කෝරලේ මැදිදේමෙම දොරකම් දාලාය කිහි දෙපාර්තමේන්තුව කරණු ලබා සිරිපි. ජ්‍යෙෂ්ඨ, සිංහල; කුලය, තොසියම්; අභ්‍යම, ත්‍රිඩී ගාලු; රස්සාව, කෘතරූප දැක්කීම්; වෘත්ත, 28ක් පළාණ ඇඟ; උය, අවි ඊ කුඩා අවශ්‍ය පළාණ් අභ්‍යම; පාට්, රකුව පුරුෂ කළ; කට්ට, පළල්ලා; දෑස, ගොදුකාර පිස්ට්‍රා ඇඟ; අජ්, කළ; ඉසකෙස්, කැඳිය,

ಕೊರಕಾಗಿ ಕಾರಣವಿಲ್ಲ ಅಡ್ಡಿ.

වලි 1899 ක්වී අප්‍රේල් වන 22 වෙති දින තුළටුවාකුමල් සැන්ස්ටි ඇත්ත්වයේද වත්තේන් ඩිගලුවේ වැඩිහාරයාගේ වායසයි, හැඳු සිට කාලෝනේරු 10ද, පූදු නුවා 1ද, පූදු කොට්ටි 3ද, පූදු කෘෂික 2ද, වෙශ්වරි රෙදි 4ද, පූදු තැලරා 1ද, රඛලුන්සු 1ද, රදි බෙශ්චියන 4ද, කාස්සියෙන් රුපියල් 10. අධික්වාරයා, සැන්ස්ටි ඇත්ත්වයේ මාත්‍ර යෙන් පැවතු සහ දිනක්මීම්, ආය.

වත් 1899 කුටු මැයි මද 26 වෙනි දකු ආගරපහතේ ඇඟලිකන් පල්ලියේ සිත්: ඩී. එ. රත්නිසුරු තා පාරි 2d, රඩු දිනය අදාළයා රෙදි 2d, සාමාන්‍ය ඉඩානුව 1d. ඇයින් අධ්‍ය පාන්තේ ඇගයිකය පල්ලිය.

වැඩිහිටි වෙළුම් ප්‍රතිඵලියක් නොවූ දී. ආදාළපනය කළ තුළුවය ප්‍රඹුද්‍ය ප්‍රසාදය.

වලි 1899 කුට් දිනී මග 18 වෙති දින අභරපහැනේ ඩිකාචෑල් වයසේ ශ්‍රී කුඩා සිට කළ සහ රඳාව ඇති පුද තුළන් 1ද, කඩ, රතු සහ පුදාව ඇති නික්ම්පාන් 1ද. අධිකාරය, තුකාචීම වයසේ ඉරුලුනයි උස්සෙනු.

වලි 1899 ක්‍රියාදානම් මග 22 වෙනි දින මධ්‍ය ප්‍රජාවලි ප්‍රභාශනයේ වෙත අයිතිවාසිකාරකාගේ සුෂ්කරයේ සිට: සුදු සහ රත්තාට ඇති එරිලේස් 1c. ප්‍රභාශනයේ වෙත තොනි ප්‍රමාණයෙහි නො පිළිබඳ යුතු ය.

වලි 1899 කුටු ප්‍රකා වල 27 එකී දහ අනුරධුපුර රුරුණු නැග් පාමර සෙවිජයින්; Kachi හි ලද් රත් රත් ම්, උ. 14, රසරත් ඇවලැල් 14, Sinanlkatu ව්‍යුලයේ රසරත් ඇවලැල් 24, රසරත් කොළඹ 14, කාසදෙස රු. 130. අදිකාරා, අනුරධුපුර මිනින්තා, පෙරු සෙවිජලුම්.

වම් 1899 කටු දුන් මඟ 27 වෙති දක බිම්බලපිටියේ ගාලීතාර අසිඩිකාරයාගේ ගෙසි අර්ථාරියේ නිතියි: මූල්‍යාච්ච වෙළඳක් සහ රැකුවුවක් බිඛිලද රැකුරන මුද 1ද, සුද ගලක් බැඳී මඩික්ක මුද 1ද, තුනිකා කැසිය වෙශ්‍යාච්ච 1ද, රිදි මිදුදක් සහ රිදි දුම්බලන්ද පහ මේ සිංහලල අවශ්‍ය කම්ම වෙශ්‍යාච්ච දුන් ගෙවිය 1ද. අසිඩිකාරයා, බිම්බලපිටියේ තුළුවාර නොම්මර 117 උරණ ගෙසි ප්‍රිංච් ව්‍යුව්‍යාච්ච.

වලි 1899 ගනු ඇති මක 25 වෙනි දහ කොමිෂන් තිංලාවැනුදල් එමියේ නොමිලර 54 දුරණු යෙදර දීමි : පරි වුලන් කලවත් රේද 1ද, උස්කරුදී කෝට්ටි 1ද, වුලන් කෝට්ටි 1ද, J අඛර සට්ට්‍යුඩ් පුද කිමි 1ද, කර පරි 1ද, ජලැයල් මිනිනිය 2ද, සරන් 1ද, වින්යුතුරදී 1ද, හිල්පාට කහ සූදුසුරි වැටුන සූපර් 1ද, දිංචියුත්තාය කිවිත් 1ද, පිත්තල බොත්තාය 1. අධිකාරීනා, තිංලාවැනුදල් එමියේ නොමිලර 51 දුරණු යෙදය ජේ. ඩී. සෞයිස් උත්තු සේ.

වතින් 1899 කුටුම්බ ප්‍රජා මක 28 වෙනි දින කිරීපාලෙන් ගෝධින් : පිස්සල වූලෝස් රිට්ටු 1ද, එල්ලය පිස්සල උම්මිල 1ද, කුඩා පිස්සල සේම්මුවූ 1ද, ඇල්පලකා, ගුඩ 1ද, A නැක උනු අත්ත දරණ රිදි මුද්දෙක ද්‍රාප දැඩ්ව මිස පිස්ස 1ද, වූලෝස් රිට්ටු 1ද, පොඩි දිලුකොට්ටි 1ද, පටි ලේඛුපූ 1ද, කොලුපා පිස්ස රෝජ්පාට ටම්බුරුද 2ද, ගුම්බා, 1ද, ඇව්වාට 15ද, සාම්ංජා කිම්බා 4ද, විජා රෝජ් තිදු පුදු රිට්ටු 4ද, තින්ඩා උරිදක ගල් ඇල්ලුපූ එකන්ද, රතුකුටියේ උම්මිලන්ද ඇල්ලුපූ එකක්ද යන රෝජ්පා තුදු 2ද, වොඩි ගුවුව 3ද, පොඩි වූලෝස් ක්ලිංස් රිට්ටු 1ද, පොඩි පුදු ටම්බුරුද 1ද, පොඩි වූලෝස් රිට්ටු 1ද.

වලි 1899 ක්‍රියාත්මක වෙස් 30 වෙනි දින කොළඹ සේවකරන පාරේ වෙනස්කෙලේ කාලරේකිව : පැලු කළේ කෙටි 1ද, වැඩු උපා, 1ද, රංධි එරලෝසුවක් සහ දූම්බලුක්ද, ඇලුපාක වැඩු 1ද, රඟ සමඟ, 1ද, සුදු එරියෝ බ්‍රිතින්හි 2ද, රීඛි නුවති 1ද, ටියුන් රුපි 1ද, තුළ සේවිලින්හි රු. 1ද, පැහැදිලිකුරු, යුබේ, තුහම්.

වැඩකුම 2ද, රඳ 9ද කුතු 1ද, එකඟ 10ද, සාම්පූහ්‍ය පෙරේල රු. 1ද. අදහස් මුදලු, මැණ්ඩුවේ.

වම් තුෂී දුෂී මඟ 1 වෙනි දි දෙම්වතෙකාබ ගෙදරයින්: පට පරන් 2ද, සාම්පූහ්‍ය යරන් 3ද, ගොවි රුදු, ඉන් බිඳීන කම් පර 2ද, පුදු බිඳීනයන් 1ද. අධිකිකාරයා, දෙම්වතෙකාබ නොමුවර 206 එ. සම්පිලු, මැර්කිකාර මිසු මෙයින් දෙයිරේ.

වත් 1899 කුටු පුලු මස 2 වෙනි දින ලොක්සේරි ලේඛන වූවුන්ගෙවීමේ අධිකාරයාගේ ගෙයි හිති: W.C.D. සහ වූවුන් ඇසු අඩාව වූවුන් රෙදෑන් සහ කොට 1d, W.C.D. සහ වූවුන් ඇසු දැක්වූ කැෂේබජ්ඡර් රෙදෑ 1d, අඩාව ජ්‍යෙෂ්ඨ පුලු ප්‍රමාණය 1, W.C.D. සහ වූවුන් ඇසු පුලු එක්සත් 2d. අධිකාරයා, ලොක්සේරි වූවුන්ගෙවීමේ විවිධ පි. හි. විවිධ දීන්ත්වාපේ.

වලුව, එම සංඛ්‍යා දෙපාර්තමේන්තු විසින් ප්‍රකාශ කළ තුළ මෙහෙයුම් නිවැරදි නොවූ ඇති අයිතිවාසිකම් යුතු වේ.

ඡෙයාරක්ම කුරුණ්ට නොහැකුව් උබිවනෝ සහුව යෙදුණා.

ଦୁଇବିତନେ ଗନ୍ଧିବ କେଣ୍ଟିଲା.

විසි 1899 කුට් දූත් මක 26 ලෙඛි දින මරදානෙයි රේල්පාරේ ඇවන්නු එකේ අධිකාරාගේ ගෙදර සිට් Tanfell ධබ තාම්බට උස්සරදෙසා කැඳුලු භර, රතුපාට ඇති, නොම්බ සහ වල්පෝ දිවයා ඇති, ඇග කරපාට, කරසහ රඩ්පාට ඇති වැනිකුවනි වැළිසිවිල්ලෙකු. පාහතිරිය හෝ මූල්‍ය යෝ සෞඛ්‍යයුතු කෙනෙ කුට රුපියල්ල කෘෂිතය දෙපුලාවේ. අධිකාරා, මරදානෙ ආණුවෙටි රේල්ලේ වුවිඛුන ඒ. එ. ප්‍රිස් මහත්වයා.

ତୁମିଲେଖିବ କଣ୍ଠନା.

නැඩාවන්ට නොහොතු සොරකම් කරන්ව සෙදුනා.

වැඩි 1899 කුටුෂ්ඨ් මල 22 වන්නි දින ආකර්පකනේ යැයෙළයෝද්දී වෙතෙන් ගෙදරක්: හෝතාවරු පැවැති කරන පියවරෙන් කුටුම්කමළ ඒවා, තරුලෝස් 1., කොමිෂනය දූනුවිහැය. අවිනිකාරක, හෙත් ගෝද්දී වයාදේ ඇස්. ඇස්. ඔව්වාඩ.

ବ୍ୟାକିଲି ପରିଚୟ.

ව * 1899 කුටු මද වක 24 වෙති දින සිටි පැහැ නම් සඳහන්වූ ඇ: සාම්ප්‍රදායීල් රුපයි; ගෙනරත්කාසි; වෙළුලාංකලාද දේමල් ගොඩලෙන්තය; අඟම, ගේර්මානුව; උස්ස ව, වෙළුප්ද; විදාහ, අවිරුද් 143; අභ, අඩ් 45; අත්‍ය 65; පාට, කර; ගොල්, මදක් පාන්; උඩ්ස්ථැංදේ ඉජකරග දේ දෙකාස් මදන් ගොඩපි; උඩ්ස්ථැංදේ, ආසුරුව බිත්තයාරයි; ඉසකේස්, කර්මී, ගොවිචර කාඩා ඇ: ත; අධ්‍යා කකුලේ ඇජ්ජ්ටේට් ඉහළිය එන ඇවත්තය් ඇත; පාලිනිකතට, මදක් ගොරයයි; උඩ්ස්ථැංදේ ඉඩ්විත, යාපත්‍ය කාන්ඩ්ස්ඩ්ල්ලේ; බොහෝසේසින් පදිංචි යායා, බිජ, පිටිකොටුවේ රුවන් භාරස්ථිලියේ අව්‍යා හි උඩ්ස්ථැංදේ, පිටිකොටුවේ රුවන් වෙනි භාරස්ථිලි යේ අතික හි දරණ ගෝ; සභාර්දරයි, පිටිකොටුවේ රුවන් වෙනි භාරස්ථිලි යේ අතික හි දරණ ගෝ. නට්තුවෙන් දහා යාපත්‍ය භාවිත්වා ලැබු ඇති අභ, ඇ: තේ. රු. පියයියා; කෙටිවාලුලේ විදුනේ වන බස්නිය පුලුලේට සහ නො. මිටර 233 දරණ රු. තේ. කුදරවේල් පොලිස්කාරයා වෙත මේ සුං ශේදුකාර දුනුව්‍යායා. මේ ගොඩවා සෞඛ්‍ය ශේනෙකුව රුවියල් 25 ක දහා යෙක දෙනුලැබේ.

වලි 1899 ක්වදී දුලි ඇ 1 වෙති උහා පවතී කරුණැගෙනි දළින් නම් පිරිතලුවයෙක්: රුහිය, ඩිංභල; කිලෝ, ගොඩිගම; අයු, බුඩ්‍යාම; උස්සුව, ගෙදර වැඩකරුවා; ව්‍යුය, අවුරුදු 10 ට 12ක පමණ ඇුය; උස, අති 33, අගල් තේ ගමනා ඇුය; ගෝරය, සාමාන්‍යයි; පාට, රහප ණුරු කරු; දැං, ගොදුකාර පිටුවා ඇුය; ඉස ගෙය, කිරීස, ගොවකර කපා, ඇුය; උපය ගම, ඔලුල්ල; බොගෝසයින් පදිංචි සූජය, කරුණුගැල; කරුණුගැල දූෂිත පාමර, බඩිලිඩි. එව්. ශොයිසාට සාං ඒ. ඇමු. අභාය දුන්නර්ස් වෙබ්ඩ් මෙවැනු ගොදුකාර දිසුම් ඇයි. මොවැනු ශොයාදුව කෙනෙකුව රුපිතල් රික යනු ගෙනස දෙපුලුවේ, දූෂිත පාරේදී. එව්. ඩී. ශොයිසා ජිසින්.

ଦୁଃଖତିବ୍ୟା.

උපි 1899 කුට් පුද් මය 27 ලෙනි දින අතික 1,653, දරණී කොරුඩ අල්ලන අනුබැරේ ප්‍රසිවකර ජෛව මාවල කාඩම ව්‍යවහැරුණුව තැවත ඇල්ලව යොදායා.

பொலிஸ் அதிகாரிகள் பிடிக்கத்தேடும் ஆட்களின் விபரம்.

துச்சுப்பக் அப்புகாமில்லாகே ஜோன் அப்புகாமி; காகும் ம் ஆண்டு பங்குனிமீ உக ஸ் வ, சியான் கோர்ஹை கிழக்கிலிருக்கும் கங்கபொடபத்துவைச்சேர்ந்த மண்டவல் என்னுமிடத்தில் தேங்காய் களவரடினு செனக் குற்றஞ்சாட்ட பட்டவன்; சிங்களவன்; கொய்கமச் சாதி; புத்த சமயி; வேளாண்மைத் தொளிள்; வயது-நூல்; உயரம்-ஏற்குறையை நிரு அடி; மெல்லிய திரேகம்; பொதுநிறக் கறவல்; முக்கு-சிறியது; முன் வாய்ப் பல்லொன்று உடைந்திருக்கு; கண்கள்-சாடையான கிபில நிறம், முட்டைவுவும்போன்றவை, சிறிய வை; தலையிர்-கறுப்பு, சுருளை, கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டது; மீசையுண்டு; சொற்ப தாடியுண்டு ஆனால் கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது; தலை-சிறியது; முகம்-நீளம்; முதுகு-சாடையாய் வளைவு; பிந்தவிடமும் பொதயிருப்பிடமும்-சியான்கோரஹை கிழக்கிலிருக்கும் கங்கபொடபத்துவிலிருக்கும் மெடகம்; ஊசாரைமீடன் கள்-றன்வல், பெப்பிலியவல், சியான்கோரஹை கிழக்கிலிருக்கும் பச்யாலி; கீவுக்மகோரஹையைச்சேர்ந்த கொறட்ட பொட்ட; கலியாணம் முடித்தவன்; சியான்கோரஹை கிழக்கிலிருக்கும் கங்கபொடபத்துவைச்சேர்ந்த மண்டவலையில் மணைவியும் ஒரு பின்னையுமிருக்கிறார்கள்; மாமன்-கனுகொட அப்புகாமில்லாகே சுகதன் அப்புகாமி, டங்களையைச்சேர்ந்தவன்; மெடகம நாடும் இலக்க பொலிஸ் விதானைக்கும், மெடகம விதான் ஆரூச்சி டொன் பவுவில் பெறேரா அமரசிங்கங்கும் இவ்வை நன்றாகத் தெரியும். வடமாான ஜட்டின் நேட்பொலிஸ் நீதவான் இவ்வைப் பிப்பதற்கு விட்டிருக்கும்-விருந்தின் இலக்கம் அனா.

விண்டரகமகே சின்னப்பு; காத்து ம் ஆண்டு மாசிமீ உசு ந் ட, சியான்கோரலை தீழ்க்கிலிருக்கும் மெடகம என்னுமிடத்தில் களவாடி அனெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன்; சிங்கவளவன்; கொய்கமச் சாதி; புத்தசமயி; காத்தை ஒட்டுகிறவன்; வயது-ஏற்குத்துறைய உறு; உயரம்-ஞ அடி கு அங்குலம்; பொதுநிரக் கறவல்; வாய்-அகலம்; பற்கள்-ஒழுங்கானவை; கண்கள்-கறுப்பு; தலையியிருக்கறுப்பு, சுருளை, கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டது; மோவாய்க்கட்டையில் சொற்ப தாடியணு; மூக்குக்கட்டுமானமாக கட்டுவெந்த தழும்பு ஒன்றுண்டு; பிறந்தவிடமும் பொதுமிருப்பிடமும் - சியானக்கோரலையைக்கேர்ந்த உடுக்காபத்துவிலிருக்கும் யட்டவாக்க; ஆசாடுமிடங்கள்-கருாகல குறிச்சியைக்கேர்ந்த எல்லைபாடகம, பட்டுவத்த, கேகாலைக் குறிச்சி; சலியானம் முடியாலவன்; சகோதரன்-கரணில் என்பவன் யட்டவாக்கல்ல இருக்கிறன்; இன் பெறுருவன் பட்டுவத்தையிலிருக்கிறன்; மாமன்மார்-விண்டரகமகே சாமெல் அப்பு, விண்டரகமகே சலாஞ்சி அப்பு, இவ்விருவரும் யட்டவாக்க் என்னுமிடத்தைக்கேர்ந்தவர்கள்; மீபகாட பொத்தபெறுவா விதாஜை ஆருக்கிக்கும், உருப்பொல பெரவில்லை விதாஜை சதிரியவுள்ள என்பவருக்கும் இவைன நன்றாகத் தெரியும். வடமாகாண ஜட்டினநேட் பொலிஸ் நீதவரன் இவைனப் பிடிப்பதற்கு விட்டிருக்கும் விருந்தின் இலக்கம் எகளன்.

கனவுபோன்ற.

காக்கும் தூண்டி சித்திரைமன் உடன் வை, தலவார்க்கலையிலிருக்கும் சென்ட் எண்டிரால் தோட்டத்தின் வங்களாவில் வேலைக்காரரிக்கும் வீட்டிலிருந்து : அரிசி கொத்து 50, வெள்ளைத் துவாய்க், வெள்ளைக் கோட்டு, வெள்ளைக் கமிஸ்டு, வேட்டி சு, வெள்ளைத் தலப்பாக், சிவப்புக் கைலேஞ்சுக், வெள்ளி பொத்தான் சு, காசு ரூபா கா. சொந்தக்காரர், மாங்கன் அப்பு, சின்னம்மா ஆயா, சென்ட் எண்டிரால் தோட்டம்.

கறுக்கம் வைகாசிமீ உசந்வ, அக்ரபட்னாவிலிருக்கும் எங்கிளிக்கன் சர்ச்சிலிருந்து : திருவிருந்து ஆராதணக்குரிய பாத்திரங்கள் உ, பலிமீடத்தக்குப் போடுகிற சிவப்பு வினங் சீலைகள் உ, சாதாரணான ஆமை பழுத்து க. எங்கிளிக்கன் சர்ச்சக்குச்சேர்ந்த சாமாக்கன்.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ கந்வ, பண்டாறவளையில் பட்டியிலிருந்து : கறுப்பு நாம்பன் ஒன்று, நெற்றி யில் வெள்ளை அடையாளமொன்றும், வயிற்றில் வெள்ளைப்புள்ளி யொன்றும் உண்டு, குறி-லி. லி. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் டி. ஜெ. அபெயரெட்ன, ஸ்டேசன் மாஸ்டர், பண்டாறவளை.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ கந்வ, அக்ரபட்னாவிலிருக்கும் நிதேல் தோட்டத்தில் கோளிவீட்டிலிருந்து : வெள்ளை கறுப்பு சிவப்பு நிறங்களுள்ள சாவல்க, வெள்ளை கறுப்பு சிவப்பு நிறங்களுள்ள கோளிக. சொந்தக்காரன், இருளாண்டி, சில்லேல் தோட்டம்.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உலந்வ, மட்டக்களப்பு, புனியந்திவில் சொந்தக்காரியினுடைய வீட்டுக்குச் சேர்ந்த இடத்திலிருந்து : வெள்ளை கறுப்பு நிறங்களுள்ள ஆண் வெள்ளாடு ஒன்று. சொந்தக்காரி, இன்னும் மரியா.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உசந்வ, வதுளை டவண் கோவிலிருந்து : மிகவும் தடித்த சதுரங்கமான முகக்கண்ணுடுக. க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் ஜோன் தெட்டி, கிளென் அல்ப்பைன் தோட்டம், வதுளை.

*அக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உலந்வ, அனுராசபுரத்திலிருக்கும் குருங்கல் ஞேட்டில் பெட்டியிலிருந்து : “கீச்சி” என்றனைக்கப்படும் பொன் அட்டியல்க, பொன் மனீக்கோர்க்கைக, சின்ன உக்கட்டு என்றனைக்கப்படும் பொன் மனீக்கோர்க்கை உ, பொன் பின்கொக்கி க, காச ரூபாய் ககு. சொந்தக்காரன், வே. பொன்னம்பலம், அனுராசபுரம்.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உலந்வ, பம்பலப்பிட்டி, காவி ஞேட்டில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டின் அலுமாரியிலிருந்து : ஒரு குமிள் கேகம் அதிலடந்திய இரண்டி முத்தும் ஒரு சிவப்புக்கல்லும்பதித்த பொன் மோதிரமக, வெள்ளைக்கல்லு ஒன்று பதித்த சொகுசா மோதிரமக, சொகுசா தெறிகள் டி, வெள்ளி மோதிரமக, வெள்ளி சுக்கிள்க. சொந்தக்காரன், மாட்டின் அ-பு, ககன் ம் இலக்க வீடு, காவி ஞேட்டு.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உலந்வ, சொழும்பு புனுமெண்டால் தெருவிலிருக்கும் சீசம் இலக்க வீட்டிலிருந்து : பட்டு மூளன் சீலை க, பிரேர்ட் சீலை கோட்க, மூளன் கோட்க, க. அடையாளமுள்ள வெள்ளைக் கமில்க, கல்ரி க, கம்பிளி பெணியன் உ, சாறமக, சீத்தைச் சீலை க, பச்சை வெள்ளைக் கோடுகளுள்ள இடிப்பில கட்டுகிற லேஞ்சிக, வெள்ளி பொத்தான் சோடுக, பித்தனை பொத்தான் க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் ஜெ. டி. சொய்சா.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உலந்வ, சிருப்பென என்றுமிடத்தில் வீட்டிலிருந்து : பித்தளை வெற்றிலைத்தட்டம், பித்தளைத் தாக்குவிளக்குக, சிறிய பித்தளைச் செம்புக, வெள்ளி மோதிரம் ஒன்று தொடுத்த அ. அடையாளமுள்ள பேஜைக்கத்தி க, மூளன் சீலை க, சிறிய டிறில் கோட்க, பட்டுக் கைலேஞ்சிக, பச்சைநிறமும் ஞேர்ஸ் நிறமுமுள்ள பட்டுச் சீலை உ, கம்பாயமக, பெண்களின் சட்டைக்கட்டு, பொதுவான சம்பாயமக, சீத்தைச் சீலை க, வெள்ளைக் சீலை ச, பொன் மோதிரம் உ, (ஒன்றுக்கு மூன்றுவிதக் கல்லுகள் பதித்திருக்கு, மற்றதுக்கு ஒரு சிவப்பு பதித்திருக்கு), சிறிய கவுண்ண, சிறிய மூளன் தொப்பி க, சிறிய வெள்ளைக் கமிசை ச. சொந்தக்காரி, நம்புக்கறவசங்க அபெயசிக்கு அருக்கிகே பொனொனை, கிருப்பென.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ கங்வ, பொழும்பு, ஸ்கின்னர்ஸ் ஞேட்டில் ஒரு அறையிலிருக்கும் கம்மாலையிலிருந்து : கம்பிளிக் கோட்க, வளைந்த சீபுக, வெள்ளைக் கமிகாரமும் கங்கில்யுமக, அல்ப்பக்கா குடைக, சிவப்புக் கம்பாயமக, வெள்ளை மெர்னேலைப்பெணியன் உ, வெள்ளி இடிப்புச் சுக்கிள்க, சீத்தைச் சீலை க, சிறிய நாணயமாய்ரூபாயக. சொந்தக்காரன், எபிரன்காமி, ஸ்கின்னர்ஸ் ஞேட்டு வடத்தக்கு.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆடிமீ கந்வ, தெமட்டகொடையில் வீட்டுக்குருந்து : பட்டுச் சாறம் உ, பொதுவான சாறமக, கோட்டு, இடுப்பில் கட்டுகிற சோல்பட்டி உ, வெள்ளை பெணியன்க. சொந்தக்காரன், சம்சில்லா மரிக்கார் சாய்புடொறு, உங்காம் இலக்கம், தெமட்டகொடை.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆடிமீ உந்வ, லொக்கேட் லேனில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : சாம்பல் நிற மூளன் சீலையும் W. C. D. என அடையாளம்போட்ட கோட்டுமக, W. C. D. என அடையாளம்போட்ட கென்னார் சீலை க, சாம்பல்நிறக் கம்பினிக் கமிசைக, W. C. D. என அடையாளம்போட்ட பெணியன் உ. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் டபின்யு. டெப், லொக்கேட் லேன்.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆடிமீ உந்வ, கொம்பனித் தெருவிலிருக்கும் கிளென்னி ஸ்டிரீட்டில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : C. C. என அடையாளம்போட்ட பட்டுச் சாறமக, வெள்ளைக் கோட்க, கறுப்பு அல்ப்பக்கா குடைக, சாறமக, வெள்ளை பெணியன் உ. சொந்தக்காரன், சி. காசீம், கிளென்னி ஸ்டிரீட்.

களவுபோனது அல்லது அலைந்துபோனது.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உசந்வ, அக்ரபட்னாவிலிருக்கும் “அப்பர் கிறேன்வி” காட்டிலிருந்து : வெள்ளை தெரியர் சாதி நாய் ஒன்று, முத்தில் குடிகில் கறுப்புப் புள்ளிகளும் தலையிலிருந்து மூக்குவரைக்கும் கபிலநிறக் கீறு ஒன்றும் உண்டு, காதுகள் நரை, தாக்கியிருக்கு, வால்-கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது, உயரம்-ஏறக்குறையக அல்லது கால் அங்குலம், “டட்டன்” என்று கூப்பிட வரும். வெள்ளை தெரியர் சாதி நாய் ஒன்று, முத்தில் கறுப்புப் புள்ளிகளும் தலையிலிருந்து மூக்குவரைக்கும் கபிலநிறக் கீறு ஒன்றும் உண்டு, காதுகள் நரை, தாக்கியிருக்கு, வால்-கட்டையாய் வெட்டப்பட்டது, உயரம்-ஏறக்குறையக அல்லது கால் அங்குலம், “பொப்பி” என்று கூப்பிட வரும். சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் எச். எ. கிறிக். போட்மோர், அக்ரபட்ன.

அலைந்துபோனது.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உசந்வ, மருகாணவிலிருக்கும் நேலன்வென்யுபில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : கறுப்பு நிறமும் பதனிட்ட தோல் நிறமுமுள்ள “டேசன்ட்” நாயோன்று, காலகள் மொத்தமானவை, பதனிட்ட தோல்சிறம, மூக்கும் வாலும்-நீளம், சரீரம்-கறுப்பு, “டேன் வெல்” என்று கூப்பிட வரும். நாயைக் கண்டுபிடித்துக் கொடுப்பவருக்கு ரூபாய் டி நன்கொடை கொடுக்கப்படும். (செத்துமிருந்தாலும் சரி உயிரோடிருந்தாலும் சரி). சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் என். நி. பிறைஸ், சி. ஜி. ஆர். மருதானை.

கானுமறபோனது.

கறுக்கம் ஆண்டு ஆணிமீ உசந்வ, புண்டலோயாவக்கும் தென்புண்டலோயா வேக்டறிக்கு மிடையில் சாலாரி செய்யும்பொழுது பாவிக்கிறைக்கபிலஷ “வாட்டர் டிரூவ்” தொசிதாக்கி க. கண்டெடுத்துக் கொடுப்பவருக்கு ரூபாய்க் கூங்கிளைடை கொடுக்கப்படும். சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் டபின்யு. பி. மெட்காவ், டன்சினேயின் தோட்டம், புண்டலோயா.

காணுமற்போனது அல்லது களவுபோனது.

காங்கம் ஆண்டு ஆணியீர் உடன் வைக்கும் கென்வோல்ட் தோட்டத்தில் வீட்டிலிருந்து : துறரச்சாணிகளுக்கேற்ற இரட்டைக் கேஸ் வெள்ளி ஜினிவா கடிகாரம் கூ, சித்திரிக்கப்பட்டிருக்கு, இலக்கம் தெரியாது. சொந்தக்காரன், எஸ். என். கெச்சொங், கென்வோல்ட் தேர்ட்டம்.

காணுமற்போனவர்கள்.

காங்கம் ஆண்டு வைகாசிமீ உசந் வீ, கவாம்பிள்ளை ராசையா ஞானப்பிரசாசம் எனப் பேர்கொண்ட பையினருவன் ; தமிழன் ; வேளாளன் ; ஸ்ரோமன் கத்தோலிக்கன் ; இயாபாரி ; வயது-கச ; உயரம்-கச அடி சூ அங்குலம் ; கறுவல் ; சொண்டிகள்-சாடையாய் தாப்பு ; மேல்வாய்ப் பல்லிரண்டு சாடையாய் பெரியவை ; கண்கள்-பிலில் நிறம், மூட்டைவுடிவும் போன்றவை ; தலைமர்க்கறுப்பு, கட்டாடயாய் வெட்டப்பட்டது ; வலது கணைக்காலுக்கு மேலாக ஒரு புன் அடையாளமுண்டு ; நடக்கும்பொழுத சாடையாய் கெந்தி நடக்கிறவுன் ; பிறந்த விடம் - இயாழப்பாணத்தைச் சேர்ந்த சண்டிக்குளி ; பொதுயிருப்பிடம்-பிறக்கோட்டை நீ ம் குறுக்குத்தெரு கூகு ம் இலக்கும் ; சகோதரர்-பிறக்கோட்டை நீ ம் குறுக்குத்தெரு கூகு ம் இலக்க வீட்டிலிருக்கும் எல். கே. நற்குணம், சண்டிக்குளியிலிருக்கும் எஸ். கே. இ. சின்னையா ; சண்டிக்குளி விடாளை பல்தியான் பிள்ளைக்கும் பிறக்கோட்டை பொலிஸ் கொஸ்த்தாப்பல் உகூ இ. கே. கதிரவேலுவுக்கும் இவனை நன்றாகத் தெரியும். இவனைப்பிடத்துக் கொடுப்பவருக்கு ரூபாய் உடு நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

விளம்பரம்.

காங்கம் ஆண்டு ஆடியீர் காங்கம் ஆண்டு தாவித் எனப் பேர்கொண்ட பையினருவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கமச் சாதி ; புத்த சமய ; வீட்டுவேலைக்காரன் ; வயது-கச அல்லது கூ ; உயரம்-ஏறக் கூ கறையாக அங்குலம் ; மட்டான திரேகம் ; பொதுயிரக் கறுவல் ; பற்கள்-ஒழுங்கானங்கள் ; தலைமரிர்-கறுப்பு, கத்திரிக்கப்பட்டது ; பிறந்தவிடம்-வதுளை ; பொதுயிருப்பிடம்-துருநாகல் ; டம்புள ஸ்ரேட்டிலிருக்கும் டபிள்யூ. எச். டி. சொயிசாவுக்கும், குருநாகல்லிலிருக்கும் எ. எம். அபெகுண்றங்களுக்கும் இவனை நன்றாகத் தெரியும். இவனைக் கண்டிப்பிடத்துக் கொடுப்பவருக்கு டம்புள்ஸ்ரேட்டிலிருக்கும் டபிள்யூ. எச். டி சொயிசா எனபவரால் ரூபாய் நீ நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

L. HOLLAND.

Police Office,
Colombo, July 6, 1899.

for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.